

# Syntax natürlicher Sprachen

## 5: Dependenzgrammatik und Dependency Parsing

A. Wisiorek

Centrum für Informations- und Sprachverarbeitung,  
Ludwig-Maximilians-Universität München

21.11.2023

# 1. Abhängigkeitsstruktur

- 1 Abhängigkeitsstruktur
  - Eigenschaften der Abhängigkeitsstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängigkeitsstruktur
  - Typen von Abhängigkeitsrelationen
- 2 Abhängigkeitsgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - Abhängigkeitsregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# 1.1. Eigenschaften der Abhängenzstruktur

- 1 Abhängenzstruktur
  - Eigenschaften der Abhängenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängenzstruktur
  - Typen von Abhängenzrelationen
- 2 Abhängenzgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - Abhängenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# notwendige vs. nicht-notwendige Konstituenten

- **Ergebnis Konstituentenanalyse (Eliminierungstest):**  
→ *bestimmte Wörter nur mit anderen eliminierbar:*

## unilaterale Abhängigkeit:

*eine sehr schwierige Aufgabe*

*\*eine sehr schwierige Aufgabe*      (\* = ungrammatisch)

*eine ~~sehr~~ schwierige Aufgabe*

## bilaterale Abhängigkeit:

*Beantworte den Brief*

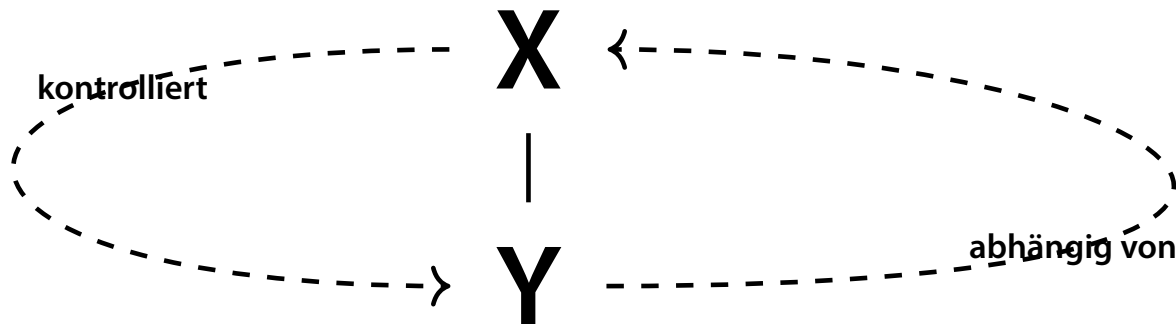
*\*Beantworte den Brief*

*\*Beantworte ~~den~~ Brief*

# Dependenzrelation

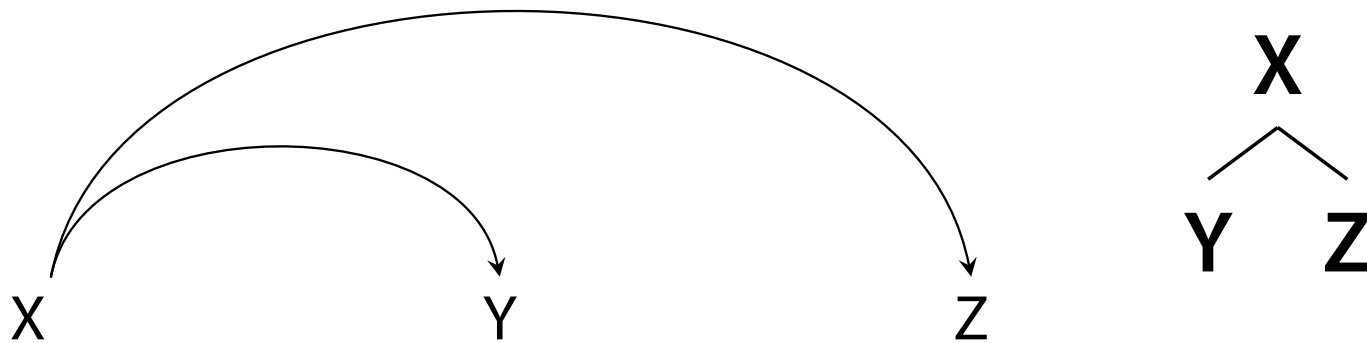
*Y depends on X*

- **Dependenzrelation**  $\langle Y, X \rangle$  ist eine **binäre asymmetrische Relation** zwischen einem **Kopf**  $X$  und seinem **Dependenten**  $Y$ 
  - **binär**: zweistellige Relation zwischen zwei Wörtern  $X$  und  $Y$ , wobei (das Vorkommen oder die Form von)  $Y$  von (dem Vorkommen oder der Form von)  $X$  abhängt
  - **asymmetrisch**: wenn  $Y$  abhängig von  $X$  ist, dann ist  $X$  nicht abhängig von  $Y$



# Kontrollrelation

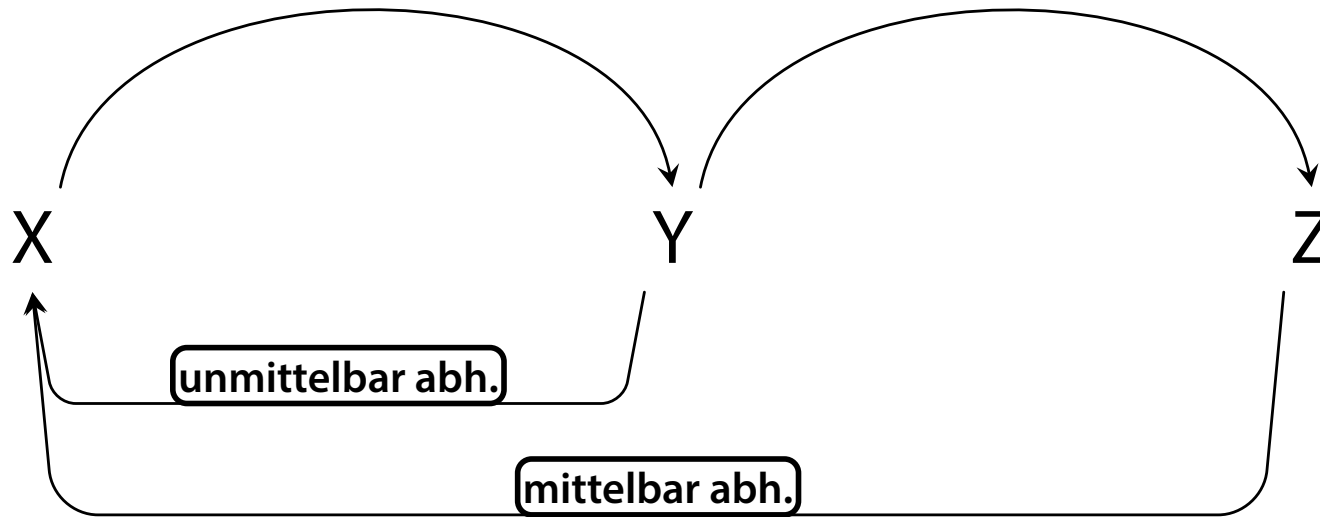
- **Kontrolle als umgekehrte Dependenzrelation:**  
 $\langle X, Y \rangle$ : X regiert Y (X ist Kopf/Regens von Y)
- **Darstellung Kontrollrelation** mit Pfeilen (gerichteter Graph) oder implizit durch vertikale Anordnung



- **WICHTIG:** ein Wort kann nur von *einem* anderen Wort abhängen: **nur 1 Kopf pro Dependent!** (aber mehrere Dependents pro Kopf möglich)

# unmittelbare vs mittelbare Dependenz

- Relation der unmittelbaren und der mittelbaren Abhängigkeit:



- zum Vergleich:



Abbildung: Konstituenten- und Dependenzstrukturschema

- Dependenzstruktur: **Menge der durch die Relation der Dependenz/Kontrolle verbundenen lexikalischen Einheiten** (Wörter; ggf. auch Stämme und Affixe)
- direkte Untersuchung der **hierarchischen Beziehungen der Einheiten im Satz** (wie ihr Vorkommen und ihre Form voneinander abhängen)
- **Verb als Wurzelknoten des Satzes**, von dem alle anderen Knoten unmittelbar oder mittelbar abhängen
- in einer Phrase: **Kopf kontrolliert Dependente**; Dependente hängen von Kopf ab
- ein Wort kann nur von *einem* anderen Wort abhängen: **nur 1 Kopf pro Dependent!** (aber mehrere Dependente pro Kopf möglich)



# Beispiel Dependenzstruktur

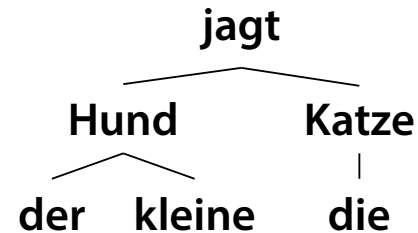


Abbildung: Einfacher Dependenzbaum (auch: Stemma)

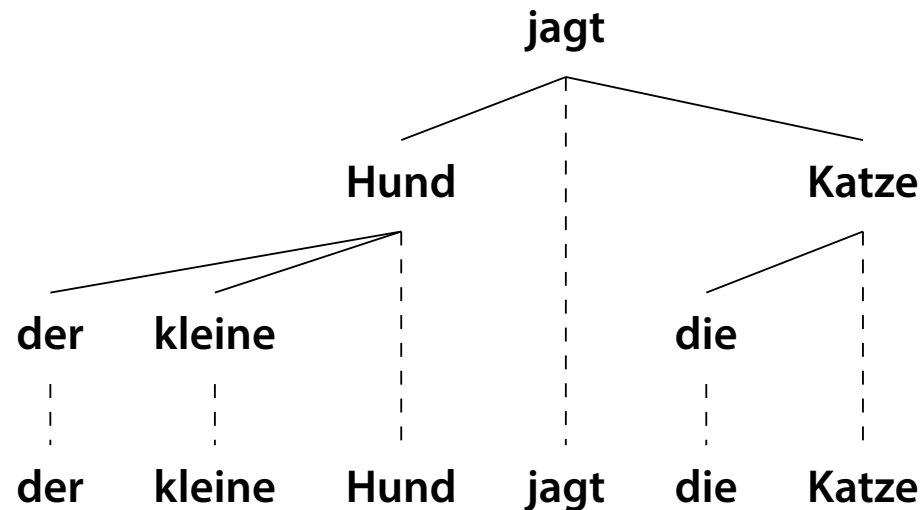


Abbildung: Dependenzbaum mit Berücksichtigung der linearen Ordnung

# 1.2. Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur

- 1 Dependenzstruktur
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - **Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur**
  - Typen von Dependenzrelationen
- 2 Dependenzgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur

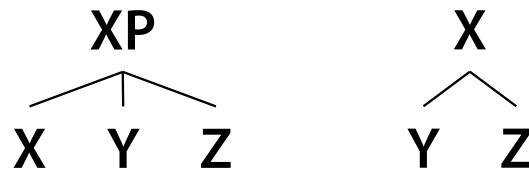


Abbildung: Konstituenten- und Dependenzstrukturschema

## Übersicht Dependenzstruktur

- **Elemente der Struktur (Knoten)** → *Wörter*
- **Relationen der Struktur (Kanten)** → *Dependenzrelationen* (z. B. *Subjekt, Objekt*)
- **syntaktische Kategorien** → *gerichtete Kanten = Dependenzrelationen*
- **Kategorientyp** → *funktional / relational*
- **Strukturinformationen in Kanten des Syntaxbaums** (funktionale Kategorien)

## Konstituentenstruktur = Phrasenstrukturgrammatik (PSG)

- Analyse des **Aufbaus der Satzstruktur** durch **Zergliederung** in Konstituenten
- Zusammensetzung von Wörtern zu **syntaktischen Einheiten**
- **Subjekt-Prädikat-Grundstruktur**
- **Strukturinformation in Knoten** (Kategorien des strukturellen Aufbaus)
- **phrasale Knoten**

## Dependenzstruktur = relationale Wortgrammatik

- Analyse **Satzstruktur 'von innen heraus'** (vom Verb ausgehend)
- **Beziehung zwischen Wörtern**
- **Subjekt und Objekt gleichrangige** Argumente des Verbs (beide valenzgefordert)
- **Strukturinformation in Kanten** (relationale Kategorien)  
→ *Label einer Kante = syntaktische Funktion des Dependents!*
- keine phrasalen Knoten, **flachere Struktur** als PSG

# Beispiel Dependenz- vs Konstituentenstruktur

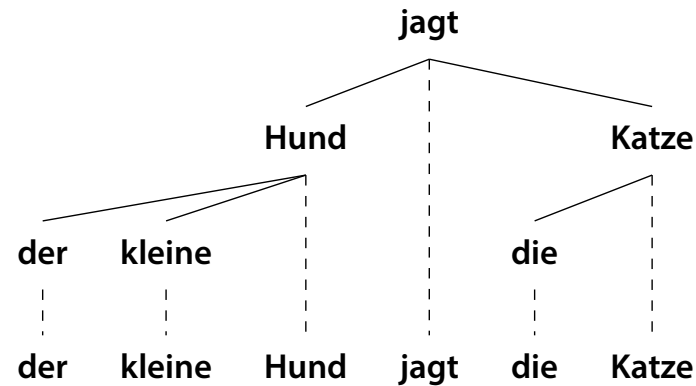


Abbildung: Dependenzbaum mit Wortartenangaben

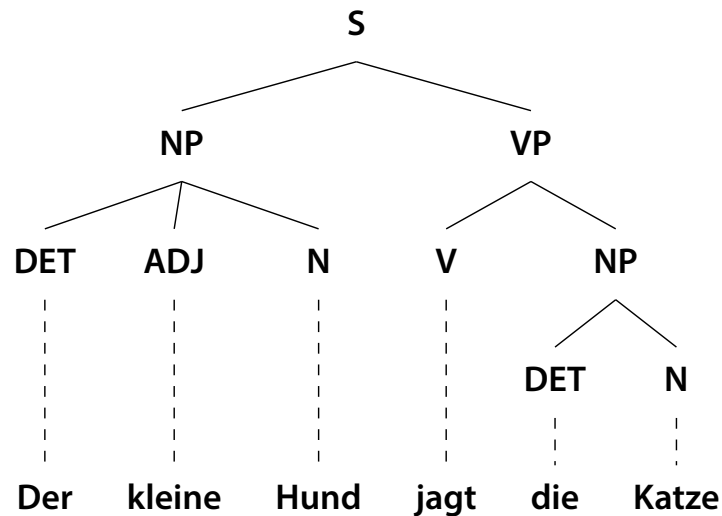
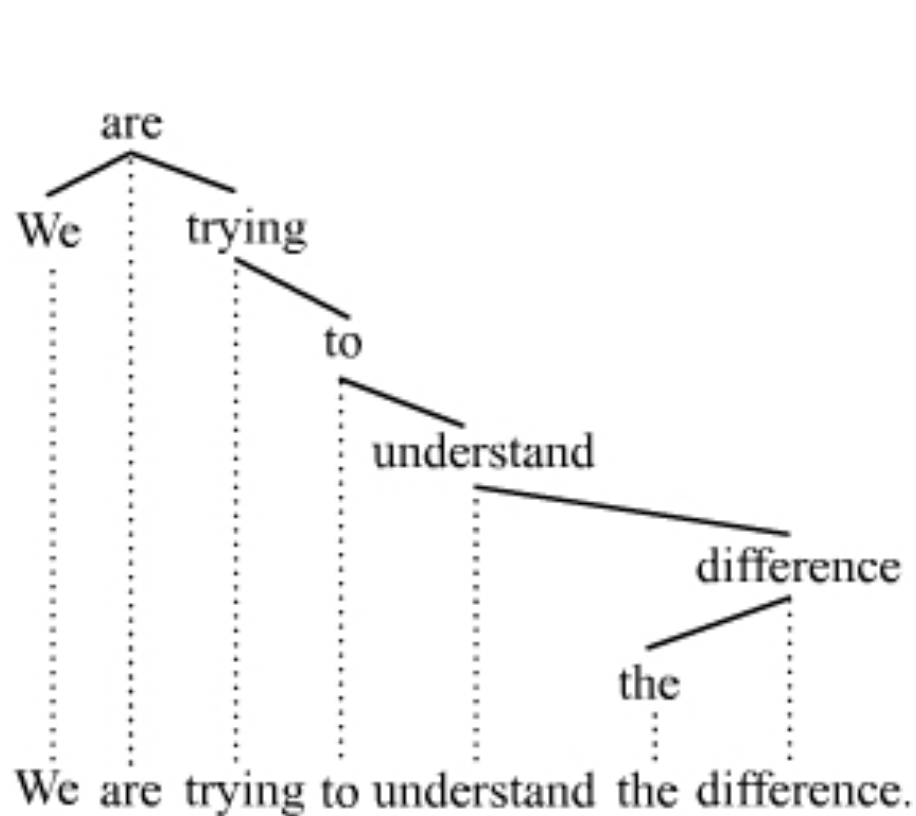
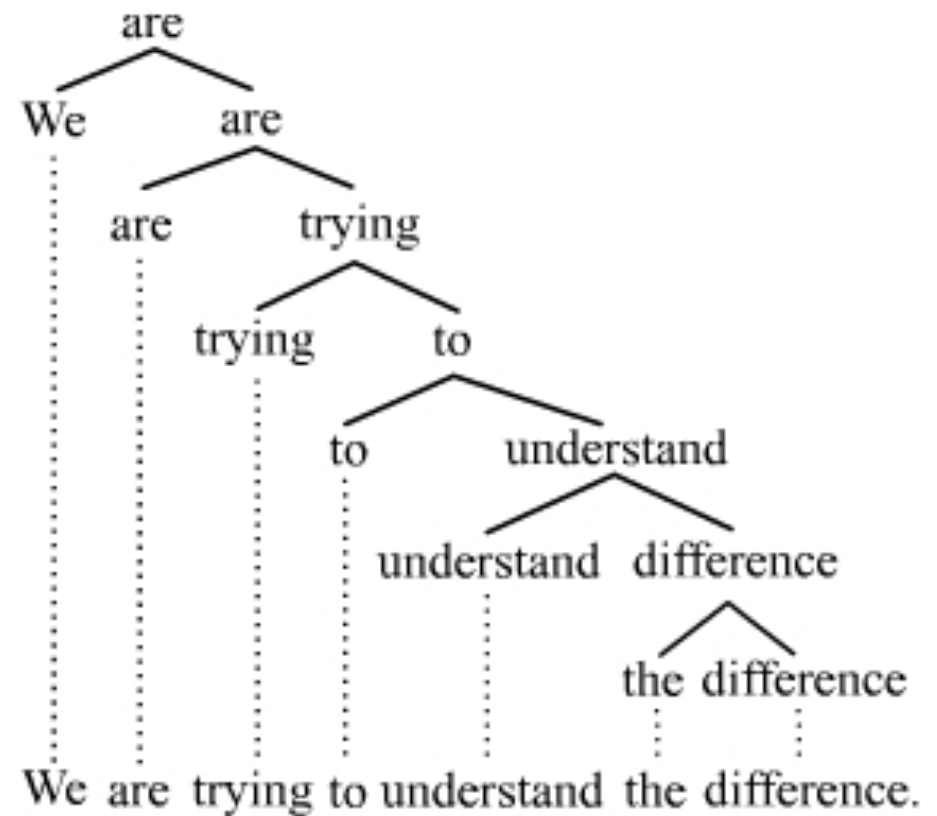


Abbildung: zum Vergleich: Konstituentenstruktur

# Beispiel Dependenz- vs Konstituentenstruktur



Dependency



Constituency (BPS)

**Abbildung:** Geordneter Dependenzbaum - Konstituentenbaum (von Tjo3ya - eigenes Werk, CC BY-SA 3.0, <https://commons.wikimedia.org/w/index.php?curid=17517283>)

- **Dependenz in Konstituentenstruktur**

- implizite Dependenzanalyse in Phrasenkategorien durch Kopf-Prinzip (X-Phrase)  
→ *Phrasenkopf ist Regens aller anderen Schwesterknoten*
- **in X-Bar-Theorie:** Ergänzung und Angabe als **Komplement** und **Adjunkt** über **Strukturposition** definiert

- **Konstituenten in Dependenzstruktur**

- implizite Konstituentenanalyse: **Teilbäume als Konstituenten** (aber nicht alle Konstituenten repräsentiert: VP)

## Transformationsregeln

### 1 *head-finding-rules* (Kopfannotation)

- Perkolationsregeln für Hochreichen des Kopfes:
  - $head(NP) = head(N)$
  - $head(VP) = head(V)$
  - $head(PP) = head(NP)$ , gemäß UD-Schema  
(alternativ:  $head(PP) = head(P)$ )
  - $head(S) = head(VP)$

### 2 Regel für die Bestimmung der Dependenzrelationen:

- die Köpfe der Ko-Konstituenten einer Einheit sind die Dependenden ihres Kopfes
  - *außer der Kopf selbst: asymmetrische Relation ist irreflexiv*

### 3 Regeln für das Labeln der Relationen:

- Label der Dependenzrelation: syntaktische Funktionen
  - *im einfachsten Fall auch Wortart des Dependenden*



# von Phrasenstrukturbaum zu Dependenzbaum

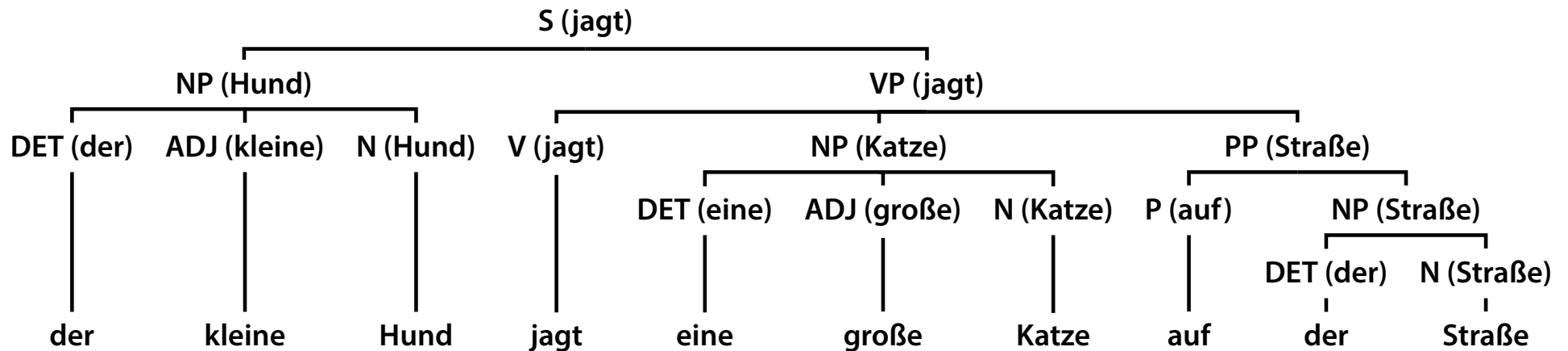


Abbildung: Phrasenstruktur mit Kopfannotation

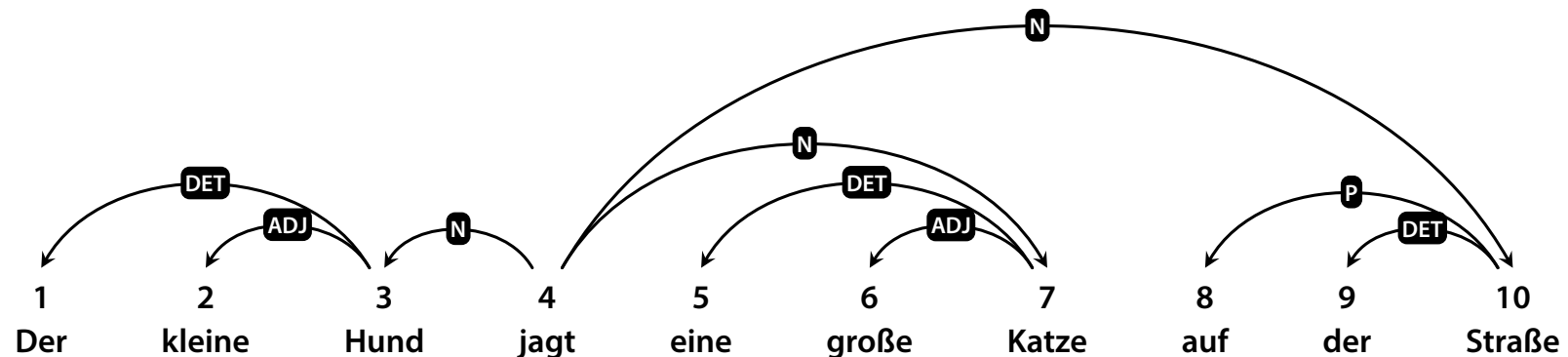


Abbildung: daraus abgeleitete Dependenzstruktur

# 1.3. Typen von Abhängenzrelationen

- 1 Abhängenzstruktur
  - Eigenschaften der Abhängenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängenzstruktur
  - **Typen von Abhängenzrelationen**
- 2 Abhängenzgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - Abhängenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

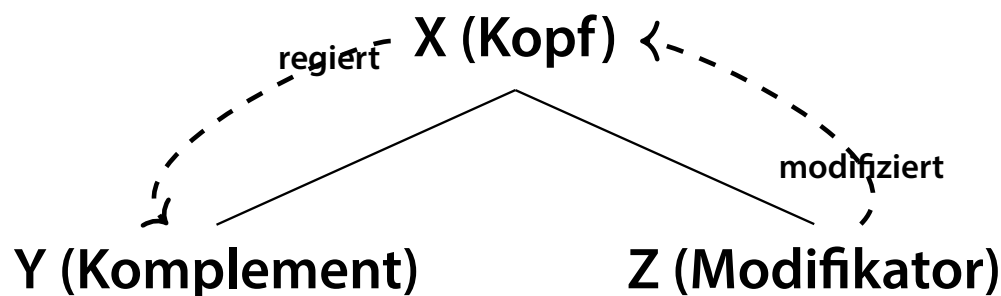
# Typen von Dependenzrelationen

- **Typ 1: Reaktion**

- **bilaterale Dependenz**: Kopf kann nicht ohne Dependent auftreten;  
(Kasus-)Form des Dependents von Kopf bestimmt  
→ *Dependent ist Komplement*

- **Typ 2: Modifikation**

- **unilaterale Dependenz**: Kopf kann ohne Dependent auftreten;  
(Kasus-)Form des Dependents unabhängig von Kopf  
→ *Dependent ist Adjunkt oder Attribut*

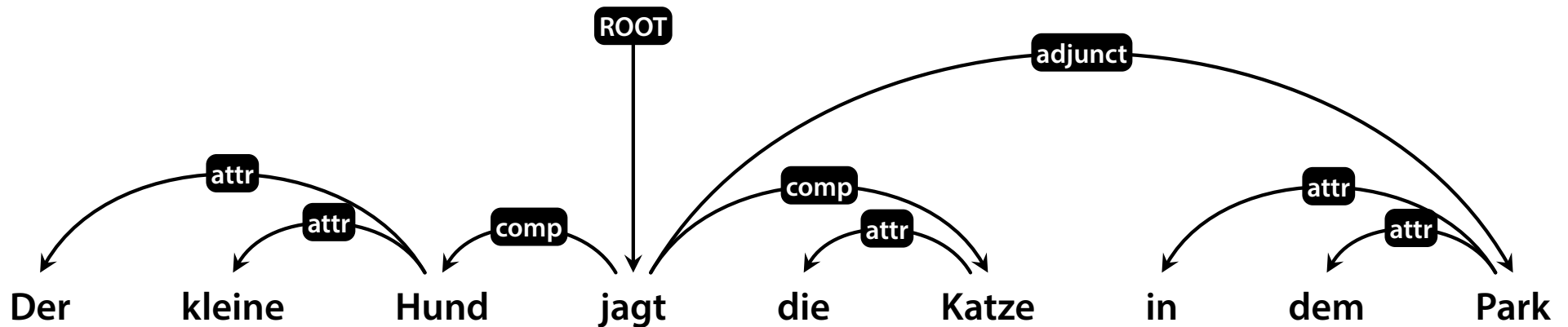
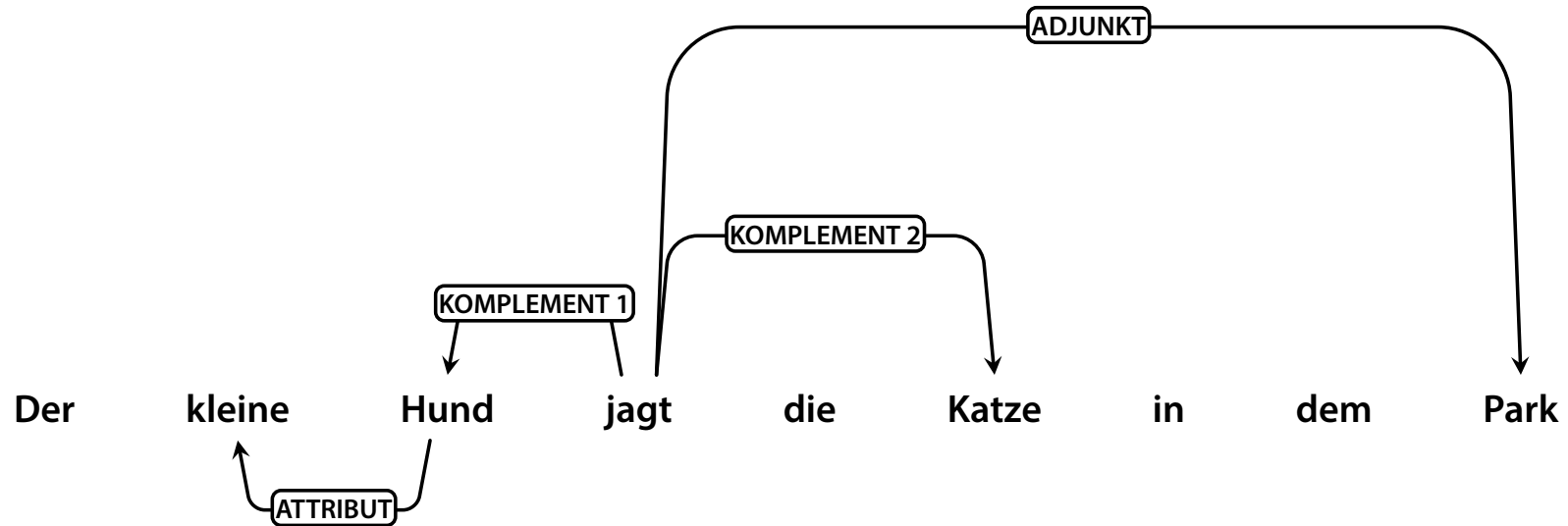


# Übersicht Rektion vs Modifikation

REKTION		MODIFIKATION
Komplement (= Ergänzung)	<b>verbal</b>	Adjunkt (= Angabe)
(nominales Komplement)	<b>nominal</b>	Attribut

- eingeschränkter Adjunkt-Begriff gegenüber X-Bar-Theorie! (nominale Modifikatoren als Attribute)
- Anmerkung: bestimmte nominale Attribute können auch als Komplemente aufgefasst werden, z.B. Genitivattribut: *der Beweis des Theorems*

# Beispiel Komplement vs Adjunkt vs Attribut



# Komplement (auch: Ergänzung / Aktant / Argument)

- Vorkommen des Dependents **vom Kopf gefordert**  
→ *meist auch die Form gefordert: quantitative vs qualitative Valenz*
- **valenzgebundener Dependent (obligatorisch)**
- *Leerstelle* (Bühler) beim Kopf (insbes. beim Verb), die mit bestimmter Konstituente in bestimmter Form zu füllen ist
- Anzahl der Leerstellen = **Valenz, Subkategorisierungsrahmen, Argumentstruktur**
- *weiter Komplementbegriff: enthält auch Subjekt*

# Modifikator (Adjunkt / Angabe oder Attribut)

- Vorkommen und Form des Dependents **NICHT vom Kopf gefordert**
- *nicht-valenzgebundener Dependent (optional)*
- Leerstellen beim Dependent, mit der er sich an einen Kopf bestimmten Typs andocken kann (Ergebnis ist ein Syntagma gleichen Typs wie der Kopf)
- **Adjunkt als verbaler Modifikator** (auch: **Angabe** / Zirkumstant)
- **Attribut als nominaler Modifikator**
- *eingeschränkter Adjunkt-Begriff gegenüber X-Bar-Theorie!*

## 2. Dependenzgrammatik

1. Dependenzstruktur
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur
  - Typen von Dependenzrelationen
2. Dependenzgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
3. Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

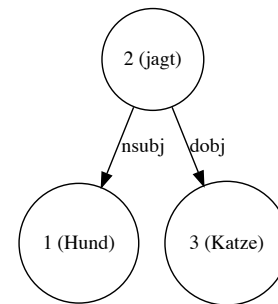


# 2.1. Formale Eigenschaften

- 1 **Abhängigkeitsstruktur**
  - Eigenschaften der Abhängigkeitsstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängigkeitsstruktur
  - Typen von Abhängigkeitsrelationen
- 2 **Abhängigkeitsgrammatik**
  - **Formale Eigenschaften**
  - Abhängigkeitsregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# Formale Eigenschaften der Abhängenzstruktur

- **gerichteter Graph** als Repräsentationsformalismus:  $G = \langle M, R \rangle$ 
  - $M$ : Elementmenge = Knoten (hier: Wörter)
  - $R$ : Relation zwischen Elementen von  $M$ 
    - Menge geordneter Paare = gerichtete Kanten (directed edges / arcs)
    - hier: Abhängigkeitsrelation
- Abhängenzstruktur hat **genau einen Wurzelknoten (ROOT)**
- ein Wort kann mehrere Dependente haben
- ein Wort kann nur von einem Wort abhängen (und nicht von sich selbst)
- Kanten können **markiert (gelabelt)** oder unmarkiert sein



## 2.2. Abhängigkeitsregeln

- 1 Abhängigkeitsstruktur
  - Eigenschaften der Abhängigkeitsstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängigkeitsstruktur
  - Typen von Abhängigkeitsrelationen
- 2 Abhängigkeitsgrammatik
  - Formale Eigenschaften
  - **Abhängigkeitsregeln**
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 Dependency Parsing
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

- Modellierung Dependenzstruktur mit formaler Grammatik möglich
- **Dependenzregeln** geben die Beziehung zwischen Kopf und Dependent an:  
→ ***Wortgrammatik:***
  - LHS: Kopf
  - RHS: Dependent
- Beispielregeln: jagt → Hund, jagt → Katze

# Dependenzgrammatik in NLTK

```
1 sent= 'der Mann schenkt der Frau das Buch'
2
3 grammar = nltk.DependencyGrammar.fromstring("""
4 'gibt' -> 'Mann' | 'Frau' | 'Buch'
5 'schenkt' -> 'Mann' | 'Frau' | 'Buch'
6 'Mann' -> 'der'
7 'Frau' -> 'der' | 'die'
8 'Buch' -> 'das'
9 """)
10
11 parser = nltk.ProjectiveDependencyParser(grammar)
12 for tree in parser.parse(sent.split()):
13     print(tree)
14
15 #(schenkt (Mann der) (Frau der) (Buch das))
```

## 2.3. Ambiguität und PP-Modellierung

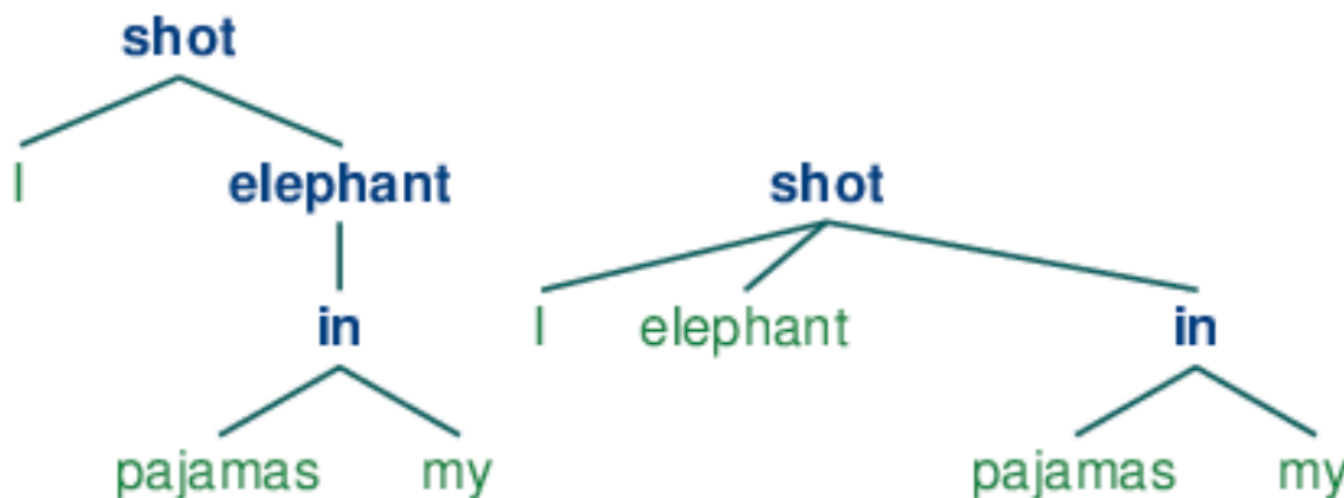
- 1 **Dependenzstruktur**
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur
  - Typen von Dependenzrelationen
- 2 **Dependenzgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - **Ambiguität und PP-Modellierung**
  - Projektivität
- 3 **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# Ambiguität in Dependenzgrammatik

- auch in der Dependenzstruktur kann syntaktische Ambiguität ausgedrückt werden
- im Beispiel (vgl. NLTK book) ermöglichen die folgenden 2 Dependenzregeln die PP-Attachment-Ambiguität:

shot -> in

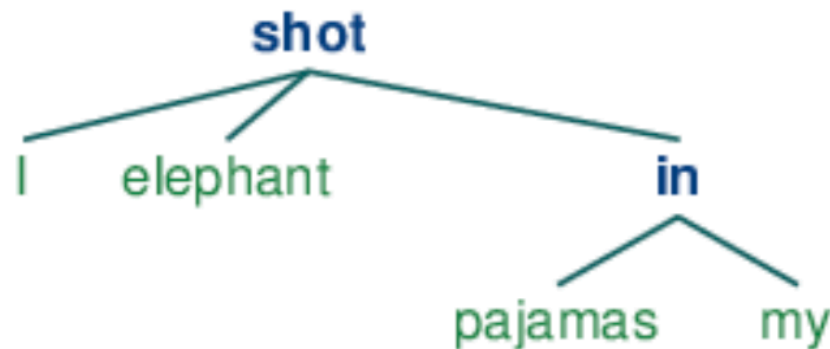
elephant -> in



→ *HINWEIS: diese Analyse der PP-Relationen mit P als Kopf der PP ist konträr zu der in der Vorlesung bevorzugten Analyse mit dem Kopf der NP als Kopf der PP!*

# PP-Attachment-Ambiguität in Dependenzgrammatik

```
1 sent= 'I shot an elephant in my pajamas'
2
3 grammar = nltk.DependencyGrammar.fromstring("""
4 'shot' -> 'I' | 'elephant' | 'in'
5 'elephant' -> 'an' | 'in'
6 'in' -> 'pajamas'
7 'pajamas' -> 'my'
8 """)
```





## 2.4. Projektivität

- 1 **Abhängenzstruktur**
  - Eigenschaften der Abhängenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängenzstruktur
  - Typen von Abhängenzrelationen
- 2 **Abhängenzgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Abhängenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - **Projektivität**
- 3 **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# Projektivität und Nichtprojektivität

- **projektive Struktur:** nur projektive Kanten, d. h. es gibt einen Pfad vom Kopf der Relation zu jedem Wort zwischen Kopf und Dependent
- **nicht-projektive Struktur = Überschneidung von Kanten**  
→ c) und e) in folgendem Beispiel enthalten eine nicht-projektive Kante:

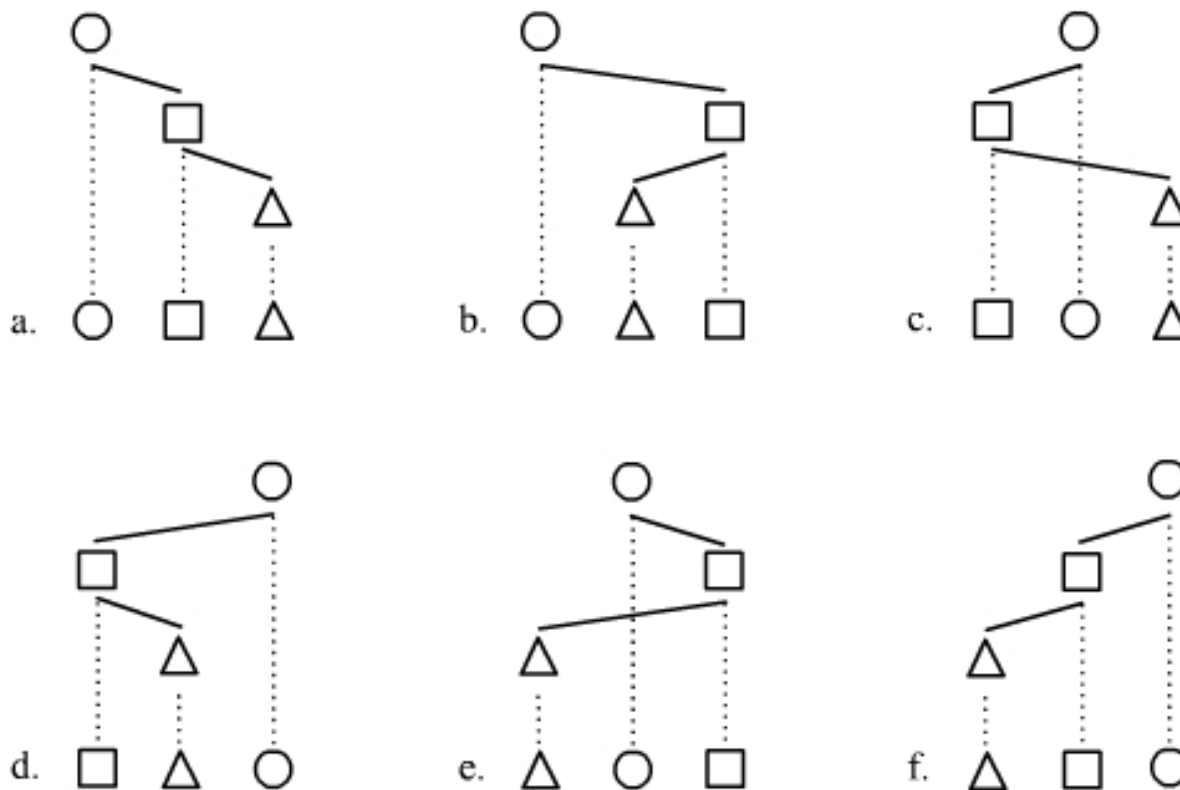
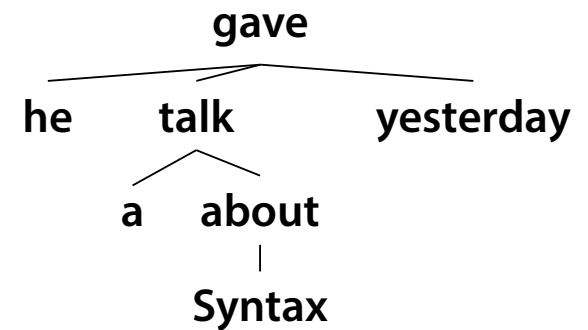
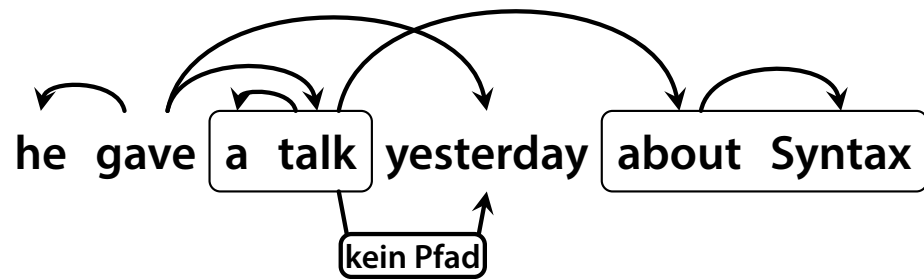


Abbildung:

[https://en.wikipedia.org/wiki/Discontinuity\\_\(linguistics\)](https://en.wikipedia.org/wiki/Discontinuity_(linguistics))

# Beispiel: nicht-projektive Struktur



**Abbildung:** Dependenzanalyse diskontinuierlicher = nicht-projektiver Struktur (mit und ohne Berücksichtigung linearer Ordnung)

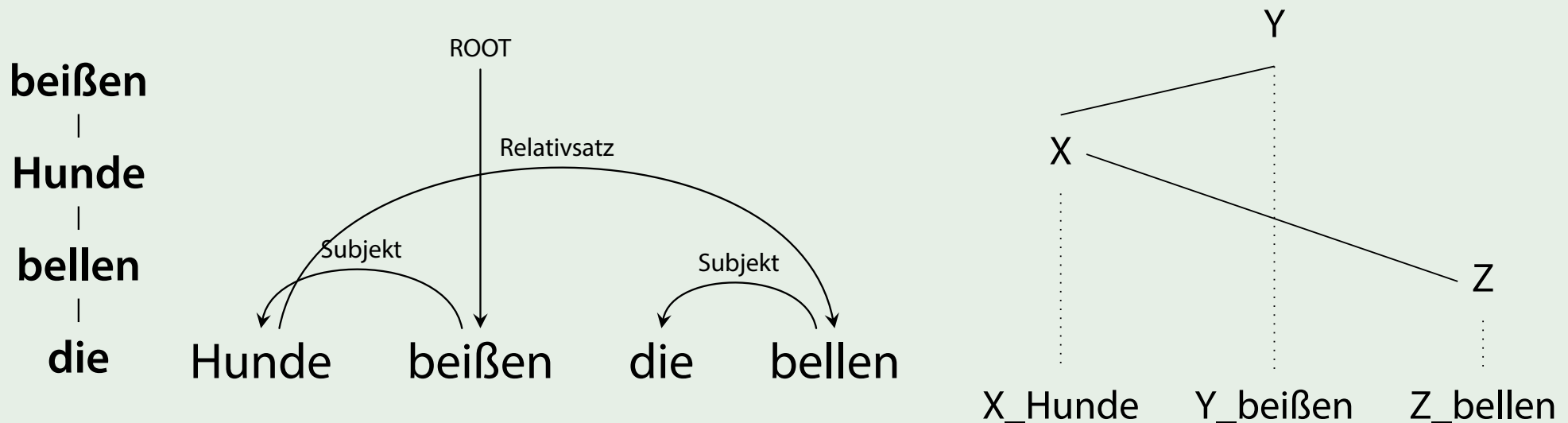
- **linguistisch: nicht-projektive Strukturen** entstehen durch diskontinuierliche Elemente  
→ *freie Wortstellung und long distance dependencies*

# Nicht-projektive Strukturen: Dependenzgrammatik

- Dependenzgrammatik: unabhängig von linearer Anordnung (Abhängigkeitsrelationen)
- aber: bestimmte Dependency Parsingalgorithmen können nicht-projektive Strukturen nicht verarbeiten

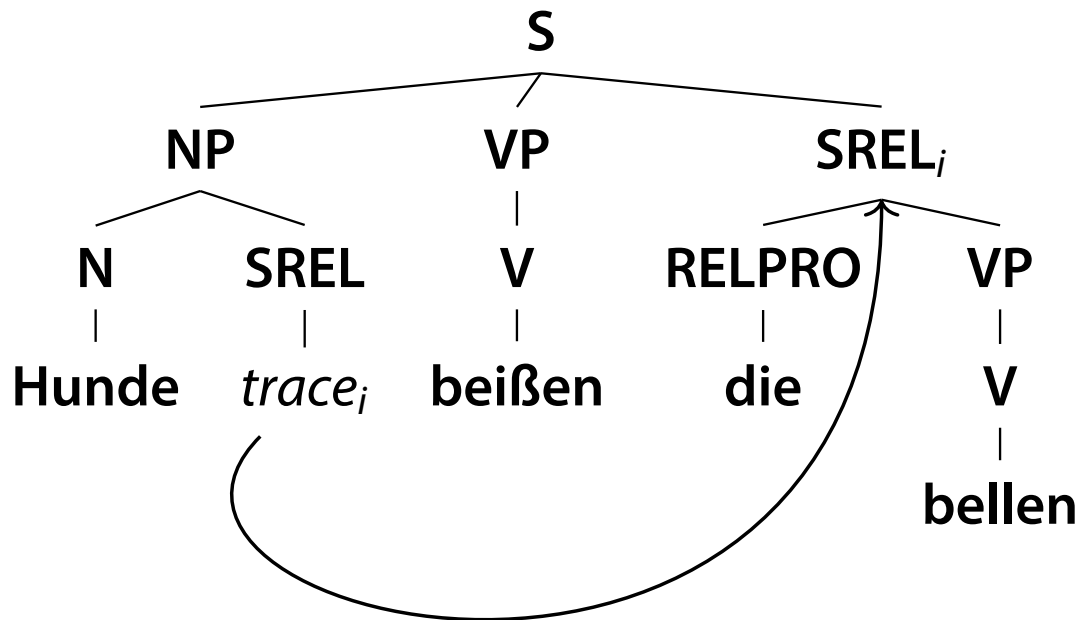
## Beispiel Relativsatz

- Dependent eines Wortes folgt nach dessen Kopf, vgl c) oben



# Nicht-projektive Strukturen: CFG

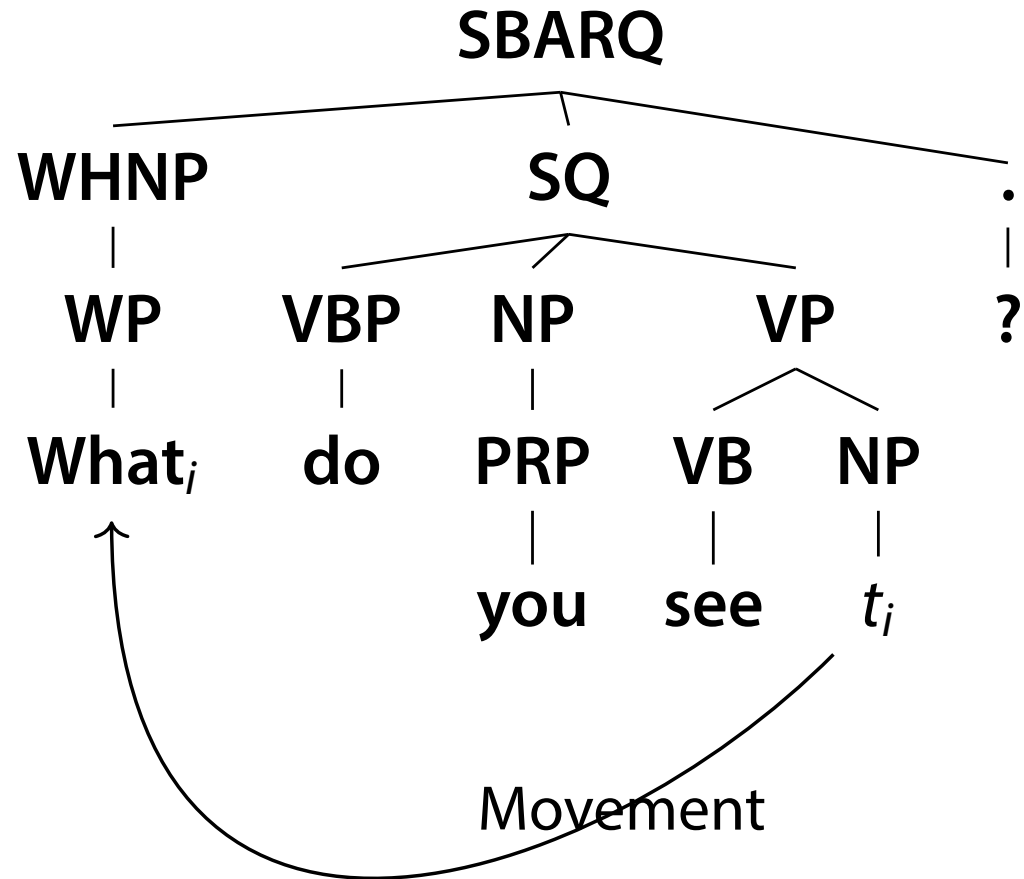
- diskontinuierliche Strukturen entstehen durch Herausbewegung von Phrasen/Konstituenten
- mit CFGs: nicht direkt modellierbar (überkreuzende Kanten)
- nur mit *traces* (Leerstelle + Movement/Transformationsregeln)



- Dependenzgrammatiken sind besser als Konstituentengrammatiken **geeignet, diskontinuierliche Strukturen abzubilden**
  - Modellierung *relationaler Struktur*, nicht der linearen Anordnung
  - Dependenzstruktur *abstrahiert von der linearen Anordnung*
  - *bei Verarbeitung (Parsing) können nicht-projektive Strukturen aber problematisch sein*
- bei **Ableitung Dependenzgrammatik** von PSG-Treebanks durch *head-finding-rules* ergeben sich **automatisch projektive** Strukturen

- auch: *long distance dependencies*
- Heraustrennung von Teilkonstituenten einer Konstituente
- Problem für Baumdarstellung:  
→ *Überkreuzung* = nicht-projektiv
- Lösung: **leere Knoten** (*empty nodes*: 0,  $\epsilon$ ,  $\tau$ , NONE)  
→ *trace (Spur)*: Konzept der Transformationsgrammatik
- **Transformationsgrammatik**:  
→ Annahme: *Tiefen- und Oberflächenstruktur*  
→ *abstrakte vs. beobachtbare Form von Sätzen*  
→ z. B.: Annahme deutsche Tiefenstruktur der VP: OV (*den Hund sehen*)  
→ *Transformationsregelanwendung zur Erzeugung der Oberflächenstruktur: läßt Spur zurück*
- im Englischen relativ begrenzt: z.B. Topikalisierung, Extraposition, **Wh-fronting**

# Analyse *long distance dependencies* mit Spur (t)





# 3. Dependency Parsing

1. **Abhängigkeitsstruktur**
  - Eigenschaften der Abhängigkeitsstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Abhängigkeitsstruktur
  - Typen von Abhängigkeitsrelationen
2. **Abhängigkeitsgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Abhängigkeitsregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
3. **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

- in Computerlinguistik waren historisch **Konstituenten-basierte Formalismen dominant** (Chomsky-Tradition Generativer Grammatik)
  - siehe Stanford PCFG Parser
- aber: **Dependenzbasierte Syntaxmodelle** werden immer wichtiger
  - siehe u.a. spaCy
  - Syntaxmodelle von binären Abhängigkeitsrelationen zwischen Wörtern statt Phrasenstruktur-Grammatikregeln (PSG)
  - Dependency-Parsing-Modelle können aus **Dependency-Treebanks** induziert werden
    - *Dependency-Treebanks können handannotiert sein oder abgeleitet aus PSG-Treebank*
  - Dependenzanalysen können auch **sekundär aus Analysen mit konstituentenbasierten Parsern** erzeugt werden
    - *z. B. ursprünglich beim Stanford-Parser*
    - *inzwischen auch natives Dependency-Modell in Stanford-NLP-Tools (stanza = python-Package)*

- **Relationale Informationen direkt** vorhanden statt indirekt über Position in Strukturbaum  
→ Verwendung z. B. für *Informationsextraktion und semantisches Parsing*
- **Wortgrammatik** = direkte Modellierung von Relation zwischen Wörtern  
→ *keine Lexikalisierung notwendig*
- **Abhängenzgrammatik als Wortgrammatik**  
⇒ reduziert *sparse data*-Problem bei Parameterabschätzung

## 3.3. Dependency-Treebanks

- 1 **Dependenzstruktur**
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur
  - Typen von Dependenzrelationen
- 2 **Dependenzgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 **Dependency Parsing**
  - **Dependency-Treebanks**
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

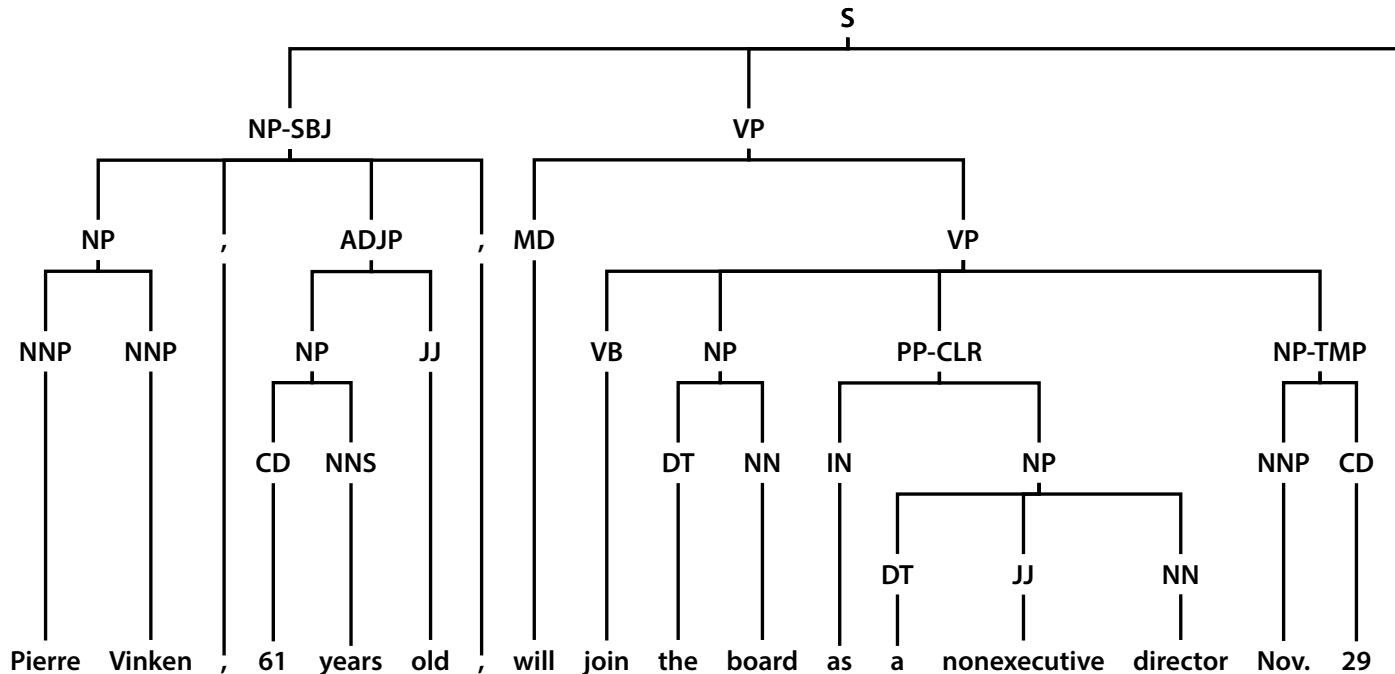
- von Experten erstellte **dependenzsyntaktisch annotierte Korpora**:
  - **relationsannotierte Tokenlisten** = Knoten + Relationen
  - verschiedene Formate: dot-Format, CoNLL-Format
- Einsatz zu **Training und Evaluation** von Dependenz-Parsing-Systemen

# Gewinnung *Dependency-Treebanks* aus PSG-Treebanks:

- **Transformation von kopfannotierten Konstituenten-Bäumen in einen Dependenzgraph (s. Sitzung 5):**
  - 1 **Finden aller *head-dependent*-Relationen** über *head-finding-rules*
  - 2 **Labeln der Relationen** über handgeschriebenen Regeln
    - *Bestimmung Relationstyp über Strukturposition:*  
*NP mit Mutterknoten S ist subj*
    - *bei Penn-Treebank: Verwendung funktionaler Informationen in den Nichtterminalen: NP-SBJ*

# Funktionale Kategorien in Penn Treebank:

- **Grammatische Relationen/funktionale Angaben** in den phrasalen Kategorien, z. B.: NP-SBJ
  - *PP-CLR*: 'closely related', z. B. für präpositionales Objekt
  - *NP-PUT*: adverbiales Komplement von put
  - *NP-ADV*: für Kasusadverbial

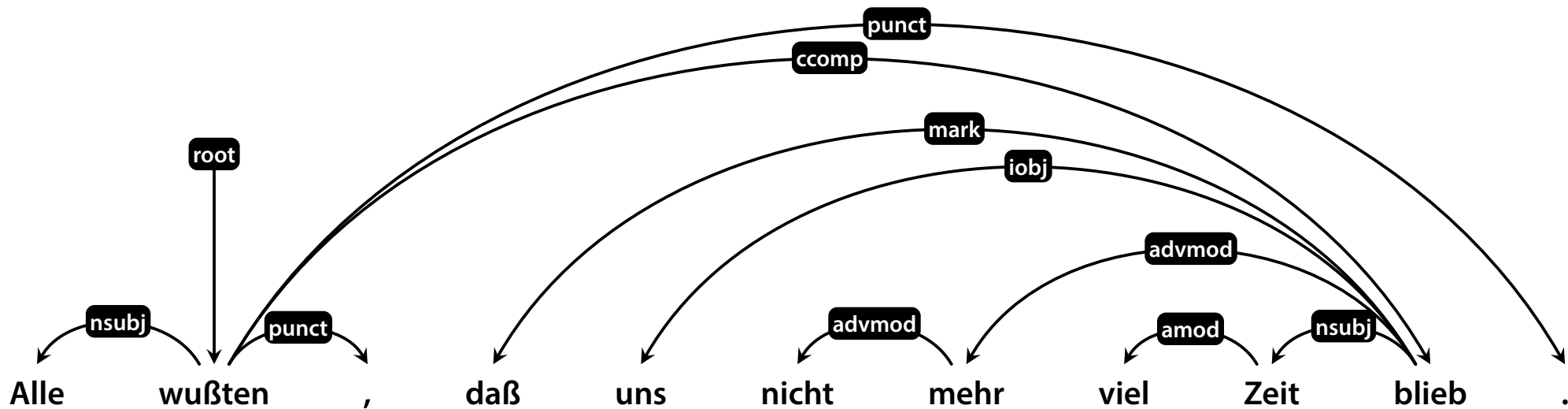


- CoNLL: Shared Tasks zu **Dependency Parsing**: mit annotierten Treebanks für Evaluation der Systeme
- **UD-Treebanks (>30 Sprachen)** im CoNLL-U-Format:  
→ *<http://universaldependencies.org/format.html>*
- **TIGER Dependency Bank** (in Dependency-Format konvertiertes TIGER-Korpus, deutsch) verwendet in CoNLL und UD-Treebanks, konvertiert in Stanford bzw. Universal Dependencies



1	Alle	alle	PRON	PIS	Case=Nom..	2	nsubj	_	_
2	wußten	wissen	VERB	VVFIN	Number=Plur..	0	root	_	SpaceAfter=No
3	,	,	PUNCT	\$,	_	2	punct	_	_
4	daß	daß	SCONJ	KOUS	_	10	mark	_	_
5	uns	wir	PRON	PPER	Case=Dat..	10	iobj	_	_
6	nicht	nicht	PART	PTKNEG	Polarity=Neg	7	advmod	_	_
7	mehr	mehr	ADV	ADV	_	10	advmod	_	_
8	viel	viel	ADJ	PIAT	Case=Nom..	9	amod	_	_
9	Zeit	Zeit	NOUN	NN	Case=Nom..	10	nsubj	_	_
10	blieb	bleiben	VERB	VVFIN	Number=Sing..	2	ccomp	_	SpaceAfter=No
11	.	.	PUNCT	\$.	_	2	punct	_	_

**Tabelle:** Satz im CoNLL-Format (deutsches UD-Korpus)



## 3.4. Statistische Dependency-Parsing-Modelle

- 1 **Dependenzstruktur**
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur
  - Typen von Dependenzrelationen
- 2 **Dependenzgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - **Statistische Dependency-Parsing-Modelle**
  - Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

# Typen von Dependency-Parsing-Modellen

## 1 Übergangsbasiertes Dependenz-Parsing:

- ***Stack-basierter Shift-Reduce-Parser***
- ***Auswahl des Übergangs*** von einem Zustand (Konfiguration von Stack, Buffer und erkannten Relationen) zum nächsten ***über Klassifikator***
- ***Klassifikator: bildet Konfigurationen auf Übergänge ab***
- ***trainiert anhand von Dependency-Treebank***

## 2 Graphbasiertes Dependenz-Parsing:

- ***Auswahl von am besten bewerteten Baum*** im Graph aller möglichen Relationen zwischen den Wörtern eines Satzes
- Lernen der ***Gewichte der Relationen*** anhand von ***Dependency-Treebank***
- Vorteil: ***Parsing nicht-projektiver Strukturen*** möglich (diskontinuierliche Strukturen)
- Vorteil: ***globale Bewertung der Dependenzstruktur von Sätzen*** statt lokaler Entscheidungen

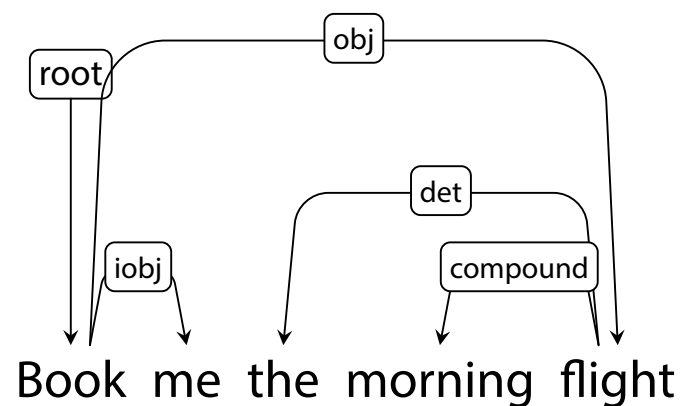
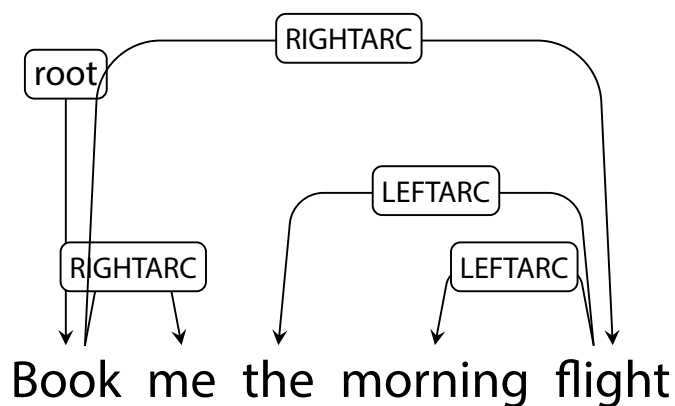
- **Malt-Parser** (Nivre et al.): *transition-based Dependency Parser*
- **Stanford-Dependency-Parser** (Manning et al.):
  - neben der **Transformation von PCFG-geparsten Konstituentenbäumen in Dependenzgraphen** (`englishPCFG.ser.gz`):
  - **Transition-based Dependency-Parsing-Modell:**  
→ *englishFactored.ser.gz*: verwendet PCFG-Parser und Dependenz-Parser und vergleicht Ergebnisse
- **spaCy**: *transition-based Dependency-Parsing*; Modelle gelernt mit neuronalen Netzen (<https://spacy.io/models/#architecture>)

# 3.5. Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing

- 1 **Dependenzstruktur**
  - Eigenschaften der Dependenzstruktur
  - Vergleich Konstituenten- und Dependenzstruktur
  - Typen von Dependenzrelationen
- 2 **Dependenzgrammatik**
  - Formale Eigenschaften
  - Dependenzregeln
  - Ambiguität und PP-Modellierung
  - Projektivität
- 3 **Dependency Parsing**
  - Dependency-Treebanks
  - Statistische Dependency-Parsing-Modelle
  - **Übergangsbasiertes Shift-Reduce-Dependency-Parsing**

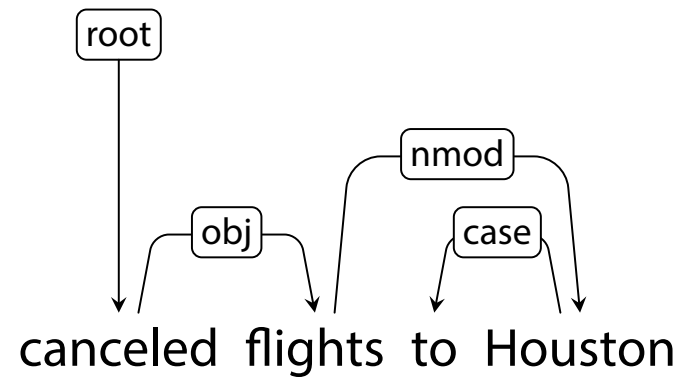
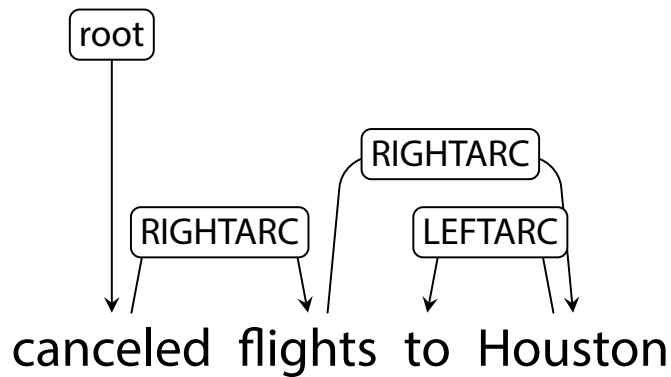
- **SHIFT-Operation:** Wörter in **Wortliste** (Buffer) auf Stack
  - *Stack wird mit  $root$ -Knoten initialisiert*
  - *Abschluss, wenn Wortliste leer und nur noch  $root$  auf Stack*
- **REDUCE-Operation:**
  - *statt Ersatz durch Nonterminal (CFG):*
  - ⇒ *Hinzufügen von Relation zwischen den beiden obersten Elementen auf dem Stack*
  - ⇒ *Löschen des Dependents vom Stack*

- **2 mögliche REDUCE-Operationen** (je nach Position Kopf):
  - **LEFTARC** (Kopf rechts): the  $\leftarrow$  flights
  - **RIGHTARC** (Kopf links): book  $\rightarrow$  me
- **Einschränkung bei *RIGHTARC***: nur, wenn der Dependent der möglichen Relation nicht Kopf einer der Relationen aus der Menge offener Relationen ist
  - *Einschränkung verhindert, dass **Wort zu früh vom Stack** genommen wird*
  - *dagegen **LEFTARC**: immer möglich (d.h. nur projektive Strukturen, siehe unten)*



Step	Stack	Word List (Buffer)	Transition	Relation Added
0	[root]	[book, me, the, morning, flight]	SHIFT	
1	[root, book]	[me, the, morning, flight]	SHIFT	
2	[root, book, me]	[the, morning, flight]	RIGHTARC	(book → me)
3	[root, book]	[the, morning, flight]	SHIFT	
4	[root, book, the]	[morning, flight]	SHIFT	
5	[root, book, the, morning]	[flight]	SHIFT	
6	[root, book, the, morning, flight]	[]	LEFTARC	(morning ← flight)
7	[root, book, the, flight]	[]	LEFTARC	(the ← flight)
8	[root, book, flight]	[]	RIGHTARC	(book → flight)
9	[root, book]	[]	RIGHTARC	(root → book)
10	[root]	[]	Done	





	Stack	Word List (Buffer)	Transition	
	[root,canceled,flights]	[to, Houston]	<b>SHIFT oder RIGHTARC ?</b>	
mögliche Übergänge:				Relation Added
SHIFT	[root,canceled,flights,to]	[Houston]		-
RIGHTARC	[root,canceled]	[to, Houston]		(canceled → flights)

### ● richtiger Übergang: SHIFT

- bei *RIGHTARC* wird *flights* zu früh vom Stack entfernt; Relation (*flights* → *Houston*) wäre dann nicht mehr möglich

- Überprüfung an Testmenge (Teilmenge Dependency-Treebank)
- *unlabeled attachment accuracy*: korrekte Zuweisung Dependent zu Kopf
- *labeled attachment accuracy*: korrekte Zuweisung und korrekte Relation zwischen Dependent und Kopf